
ICANN73 | Виртуальный общественный форум — совместное заседание: Правление ICANN и Совет GNSO
Вторник, 8 марта 2022 года, 9:00 – 10:00 по AST

ВЕНДИ ПРОФИТ: У нас пошел час и я хочу передать слово моему коллеге Франко Карраско (Franco Carrasco) для приветствия и вводной информации о заседании. Франко.

[Идет запись]

ФРАНКО КАРРАСКО: Спасибо, Венди.

Здравствуйтесь! Меня зовут Франко Карраско, я представляю персонал корпорации ICANN. Добро пожаловать на совместное заседание Правления ICANN и Совета Организации поддержки доменов общего пользования.

Пожалуйста, помните о том, что это заседание записывается, и придерживайтесь стандартов ожидаемого поведения ICANN.

Примечание: Примечание. Следующий документ представляет собой расшифровку аудиофайла в текстовом виде. Хотя расшифровка максимально точная, иногда она может быть неполной или неточной в связи с плохой слышимостью некоторых отрывков и грамматическими исправлениями. Она публикуется как вспомогательный материал к исходному аудиофайлу, но ее не следует рассматривать как аутентичную запись

Для обеспечения прозрачности в рамках модели работы ICANN с участием многих заинтересованных сторон мы просим вас регистрироваться в конференциях Zoom с указанием полного имени. Например, имя и фамилия.

Чтобы изменить имя, под которым вы вошли в этот вебинар, сначала нужно будет выйти из сеанса связи Zoom. Если вы войдете в это заседание, не указав свое полное имя, вы можете быть отключены.

На этом заседании будет выполняться устный перевод на шесть языков ООН: арабский, китайский, французский, русский, испанский и английский. Нажмите кнопку «Перевод» в Zoom и выберите язык, на котором вы хотите слушать это заседание.

Докладчики, называйте для протокола свое имя и язык выступления, если это не английский. Прежде чем говорить, убедитесь, что вы выбрали язык, на котором будете говорить, в меню перевода. Кроме того, обязательно отключите все звуковые уведомления, говорите четко и не спешите, чтобы было удобнее нашим переводчикам.

В этой дискуссии принимают участие только члены Правления ICANN и члены Совета GNSO. Поэтому сегодня мы не отвечаем на вопросы аудитории. Однако все участники заседания могут оставлять комментарии в чате. Для этого выберите пункт «Ответить всем участникам группы и присутствующим» в раскрывающемся меню чата. После этого все смогут видеть ваши комментарии.

Для просмотра стенограммы в режиме реального времени, нажмите кнопку «Скрытые субтитры» на панели инструментов Zoom.

На этом я передаю слово председателю Правления ICANN Мартену Боттерману (Maarten Botterman).

Мартен, вам слово.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо, Франко. Спасибо всем. я приветствую Совет GNSO и всех, кто присутствует на этом заседании, чтобы послушать то обсуждение, или тот диалог, который мы проведем между собой сегодня.

Сегодня Международный женский день. И позвольте мне поделиться призывом к действию. Мы говорим о мире гендерного равенства, о мире, свободном от предрассудков, стереотипов и дискриминации. Это мир, которому свойственны разнообразие, справедливость и инклюзивность. Мир, в котором уважают и ценят то, что мы все разные. Вместе мы можем добиться равенства для женщин. Объединив наши усилия, мы можем сломать предрассудки.

Я увидел этот призыв, когда открыл сегодня утром мой телефон, и я действительно хочу поделиться с вами сегодня этим приглашением к действию. Я думаю, все вы со мной согласитесь в том, что продвижение принципов разнообразия, равенства и инклюзивности — это очень важные ценности и для ICANN тоже. Мы в Правлении, в корпорации и в сообществе внимательно следим за этим, но всегда можно сделать еще больше. Так что сегодня в особенности я прошу вас подумать о том, что мы еще можем сделать для того, чтобы разрушить предрассудки.

Для Правления конференция ICANN73 — это возможность взаимодействовать с сообществом непосредственно, в

открытом диалоге, и такой диалог готовится заблаговременно путем обмена вопросами. И для нас уже стало привычкой сначала разбирать вопросы сообщества — в данном случае Совета GNSO, — а уже после этого спрашивать, что вы думаете о тех вопросах, которые Правление прислало вам перед конференцией ICANN73.

Мы действительно ценим эту возможность прямого диалога и с воодушевлением ждем сегодняшних дискуссий, первой из которых станет это заседание с Советом GNSO.

Мы активно ищем новые способы для Правления еще больше содействовать работе сообщества, действовать проактивно, стремиться к открытому диалогу с глубочайшим уважением к роли сообщества и к нашим ценностям — модель работы с участием многих заинтересованных сторон на основе принципа «снизу-вверх».

Совсем недавно это вылилось в неформальную дискуссию, проведенную с большим энтузиазмом в... с Советом GNSO, которая была посвящена по функциональной разработке проекта создания системы обеспечения стандартизованного доступа к закрытым регистрационным

данным gTLD и их раскрытия (SSAD ODP) и результатам проведения анализа в рамках фазы функциональной разработки (SSAD ODA), а также предложению содействовать диалогу между GAC и GNSO по теме закрытых gTLD, которая является частью работы над последующими процедурами, применимыми к новым gTLD.

В качестве еще одного примера можно привести наше продвижение в работе над концепцией глобальных общественных интересов — это полезный инструмент, позволяющий более явно учитывать аспекты глобальных общественных интересов в нашей деятельности. Они и раньше всегда подразумевались, но мы считаем, что такой явный акцент на этом аспекте позволит сделать всю работу более прозрачной, а возможно, и ускорить ее. Так что, возможно, со временем вы увидите, что Правление будет более проактивно предлагать сообществу какие-то идеи, которые представляются ему полезными и правильными.

Так что сегодня, что неудивительно, в центре нашего внимания будет также продолжение этого диалога по SSAD ODP и т. п.

Филипп, добро пожаловать, очень приятно видеть вас снова. У нас с вами, как обычно, один и тот же часовой пояс, так что я узнаю эти лучи солнца на вашем лице. Вы, наверное, тоже возле окна сидите.

Вам слово, Филипп.

ФИЛИПП ФУКАР:

Спасибо, Мартен, и да, действительно, у нас тут солнечно в Нормандии, это на западе Франции. Так что добрый день. И доброе утро, добрый день, добрый вечер всем членам Правления! Еще раз спасибо вам, что пригласили нас на это заседание. Прежде всего, я хотел бы присоединиться к тому, что вы сказали в начале вашего доклада. Спасибо, что затронули эту тему.

А второе, и это для тех наблюдателей, которые, возможно, не знакомы с тем обменом мнениями, который мы вели в последние несколько месяцев, я просто хочу поблагодарить вас и тех членов Правления, которые участвовали в этом диалоге, не только о (неразборчиво) какое-то время назад, но и, как вы сказали, о SSAD ODA, и сейчас мы можем обсудить конкретные (неразборчиво), а также дальнейшие действия в

том, что касается последующих процедур, применимых к новым gTLD. Я также хотел бы поблагодарить за помощь, которую вы нам оказали в нашей продолжающейся проверке процесса разработки политики. Несколько членов Правления, Бекки (неразборчиво), согласились принять участие в дискуссии с нами.

Так что, еще раз, мы вам очень признательны за вашу помощь, и я считаю, что мы все с нетерпением ждем пилотного проекта. Спасибо, Мартен. Вам слово.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Да, включил.

Спасибо, что подняли эти вопросы по данной теме, это имеет совершенно непосредственное отношение к тому, чем мы занимаемся здесь сегодня. Первый из заданных Советом вопросов — это была просьба к Правлению рассказать о текущем положении дел в том, что касается ожидаемых дальнейших действий и графика работы с результатами проведения анализа в рамках фазы функциональной разработки. Итак, хотите высказаться по этому пункту или

перейдем к нашему изначальному ответу? Как вы предпочитаете?

ФИЛИПП ФУКАР: Спасибо, Мартен. Говорит Филипп. Возможно, сейчас самое время для того, чтобы мы вам кратко рассказали о том, что мы сделали для ответа на некоторые из этих вопросов, а также где мы сейчас находимся, а затем мы можем перейти к вашим ответам, если вам так подходит.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Мне так вполне подходит. Да, спасибо. Прошу вас.

ФИЛИПП ФУКАР: На этом я передам слово Себастьяну, если вы не против. У нас нет специального названия для главы малой группы. Можно назвать его тем, кто всех собирает. Надеюсь, так нормально. И...

СЕБАСТЬЕН ДУКО: Я вчера решил, что пусть будет «шерпа», как проводники в Гималаях.

ФИЛИПП ФУКАР: Да, конечно. Вам слово, Себастьян.

СЕБАСТЬЕН ДУКО: Спасибо. Меня зовут Себастьян Дуко (Sebastien Ducos) и я действительно пытаюсь возглавлять эту малую группу по ODA.

Итак, по сути, нашей малой группе было поручено как ответить на письмо, которое было получено незадолго до публикации результатов проведения анализа в рамках фазы функциональной разработки, то есть ODA, а также проанализировать ODA и попытаться обеспечить правильность интерпретации намерений, в которых создается система SSAD, чтобы не был упущен ни один ключевой аспект. А затем, как я сказал, рассмотреть и ответить... предоставить ответы на ваше письмо. И наконец, возможно, предложить еще какие-то темы, которые, на наш взгляд, были упущены в ODA или в этом письме.

Учитывая это, а также сложность этой темы, сложность этой задачи, эта малая группа не ограничена членами Совета. Мы

обратились к сообществу и попросили каждую группу прислать своего представителя, чтобы гарантировать, что те, кто у нас есть — это люди, которые ранее уже были близко знакомы с разработкой рекомендаций и хорошо понимали, о чем идет речь, чтобы мы не теряли время, пытаюсь догадаться, что к чему.

Надо сказать, что это только первые дни. Мы пока всего два раза собирались. И до сих пор, до пятницы на прошлой неделе, основная работа заключалась в том, чтобы гарантировать, что мы можем собрать все уточняющие вопросы, которые у нас были в отношении ODA, и первые мысли по тем темам, которые вы подняли в вашем письме. Так что в качестве первого этапа мы подготовили собранные нами уточняющие вопросы. Они были переданы персоналу и группе ODA... то есть группе ODP. Извините. Это был последний пакет в прошлую пятницу, а ранее на прошлой неделе был наш первый пакет вопросов.

Я хочу внести ясность, для протокола, вчера я, наверное... выступая перед GAC, я, кажется, сказал, что мы ожидали ответов на этой неделе. Мы не ожидаем ответов на этой неделе. Персонал дал нам понять, что подготовка этой

информации займет немного больше времени. То есть у нас все нормально. Мы можем подождать несколько дней или несколько недель.

Кроме того, малая группа определила ряд допущений, которые могут противоречить рекомендации, мы еще ими поделимся в свое время. Опять же, я буду осторожен в этом, потому что эта работа по сбору информации проводилась всеми по-отдельности. Мы с тех пор больше не собирались, чтобы это обсудить. Я хотел бы сделать это, прежде чем выдавать больше информации.

Они указали на ряд проблем, которые, на наш взгляд, не были в достаточной степени или вообще не были охвачены в ODA, а мы считаем, что должны были бы.

А что касается вашего письма, я думаю, что большинство членов группы, кажется, придерживается того мнения, что, несмотря на то, что ODP и ODA были замечательными инициативами, пожалуй... будет очень трудно определить их экономическую оправданность и мы считаем, что нужно больше информации.

Некоторые отметили, что... определять это — это на самом деле задача Правления, а не наша, поэтому ее следует оставить Правлению, с чем в принципе все согласились, но я считаю, что мы как группа действительно понимаем всю сложность этой задачи и хотим быть максимально полезными в том, чтобы помочь решить эту проблему.

Кроме того, были высказаны определенные мнения о реализации пилотного проекта. Мы еще вообще не обсуждали то, каким этот пилотный проект должен быть или как он должен выглядеть, должен ли он выполняться на добровольной основе или нет, и... еще не обсуждались показатели, связанные с этим пилотным проектом. Я на самом деле не хочу в это вдаваться.

Также по крайней мере упоминалась, если не обсуждалась, возможность... какой-то системы учета обращений или ее облегченной версии, которая дала бы возможность лучше видеть картину спроса на рынке и лучше представлять себе потенциальных клиентов такой системы, в особенности с учетом того огромного диапазона мнений в отношении того, сколько запросов у нас на самом деле будет между

проведенным исследованием, видимыми результатами и т. п.

И это все. Кажется, на прошлой неделе мы отправили вам официальный ответ на ваше письмо, в котором, по сути, говорится, что мы над этим работаем. Это то, о чем я хотел сегодня рассказать, но я открыт для любых вопросов.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Большое спасибо, Себастьян.

Я хочу еще попросить Бекки быть нашим представителем в рамках этой вашей работы.

Бекки, прошу вас.

БЕККИ БЕРР: Спасибо. Доброе утро. Для протокола — это Бекки Берр (Becky Burr).

Спасибо Совету и Себастьяну за эту информацию. Мы чрезвычайно довольны тем, что мы можем неформально и конструктивно работать с Советом над этими вопросами. Я

думаю, мы... мы сейчас находимся в таком естественно сложившемся эксперименте в том, что касается улучшения обмена информацией и взаимодействия. И, я думаю, я выражу мнение Правления, если скажу, что нам кажется, что мы хорошо прогрессируем, то есть это удачный эксперимент просто с точки зрения обмена информацией, но также, разумеется, мы имеем дело с очень важной проблемой. И сообщество подготовило рекомендацию в отношении политики. И хотя Правление еще не пришло к решению о том, как оно будет реагировать, примет ли оно эту рекомендацию или же отклонит, соответствует ли она общественным интересам и т. п., это мы еще не решили.

Мы очень заинтересованы в том, чтобы получить как можно больше мнений и предложений, а также понять, какие у нас есть возможности для достижения прогресса в работе сообщества над этим PDP. Я думаю, что эта работа по природе своей поэтапна, кто будет первым, будет ли Правление действовать первым или же мы все же захотим узнать ваше мнение по всем этим вопросам.

Но в первую очередь мы бы хотели взять какое-то время на изучение возможных подходов, возможных вариантов,

которые у нас есть, чтобы не отметить ничего, прежде чем мы это с вами обсудим.

Я была очень рада взаимодействию с малой группой, координатором которой является Себастьян. И я знаю, что и другие члены Правления, в т. ч. экспертная группа GDPR, открыты к сотрудничеству с Советом таким образом, какой вы сочтете наиболее осмысленным.

Нас спрашивали в сообществе о сроках, о том, сколько этот процесс продлится. И я думаю, что мы совершенно открыты и готовы выслушать ваше мнение об этом. Я думаю, что мы не хотим закрывать этот диалог и это взаимодействие раньше срока, мы хотим работать с вами столько, сколько такая работа будет приносить результат. Никакого заранее определенного графика в этом смысле у нас нет.

Конечно, сообщество нас ждет, так что я не хочу, чтобы сложилось впечатление, что мы не понимаем важности своевременного ответа и завершения этой работы. Но я еще раз повторю, что нам кажется, что на данный момент мы очень плодотворно взаимодействуем. И правильным для нас будет продолжить взаимодействовать с вами и делиться

идеями, решать проблемы и искать лучшие способы прийти к чему-то хорошему.

СЕБАСТЬЕН ДУКО:

Спасибо, Бекки. Это снова Себастьян. Так что да, большое вам спасибо. Большое вам спасибо за ваше предложение сотрудничать с экспертной группой GDPR. Я думаю, что это поможет нашей дискуссии.

Я бы хотел свести к минимуму эти игры в догадки, чтобы нам не пришлось отправлять вам что-то, что, как нам кажется, вы, возможно, хотите услышать, или же мы считаем, что вам это может быть нужно. Давайте это обсудим, сядем вместе и выясним, что именно нужно от каждой из сторон, а затем вернемся к нашим группам, чтобы заручиться поддержкой этого. Но давайте по возможности разрежем эти красные ленточки, чтобы мы могли взяться и подготовить эти рекомендации... эти идеи. Давайте не будем называть их рекомендациями. Это не то заседание.

Но во всем остальном...

ЙОРАН МАРБИ: Можно я это прокомментирую?

СЕБАСТЬЕН ДУКО: Да, конечно.

ЙОРАН МАРБИ: Я считаю, что... большое вам спасибо. И я очень ценю эту дискуссию. Я думаю, что для корпорации, так сказать, с технической точки зрения было бы очень интересно, если бы было больше ясности в том, что касается определения проблемы. Я думаю, мы все с этим как-то боремся, и это можно понять.

Но чтобы понимать, в чем заключается проблема или проблемы, которые мы пытаемся решать. И я думаю, что это было бы полезно и во многих будущих дискуссиях. Мы хотим решать проблемы. Мы хотим, чтобы это было легко. Мы хотим, чтобы это было быстро. Мы хотим открывать какие-то новые перспективы. Возможно, даже все сразу.

Поэтому я думаю... очень трудно создать компьютерную систему... это вовсе не критика. Просто размышление. Очень трудно создать компьютерную систему, если не знать, что

она должна делать. То есть хочется надеяться, что мы сможем обсудить это — в чем заключается проблема или проблемы, которые мы пытаемся решать.

СЕБАСТЬЕН ДУКО:

Спасибо. Да, это имеет смысл.

В данный момент у меня нет для вас ответа. Но это точно тот вопрос, на который мы также попытаемся ответить.

Просто в завершение, я не хочу тратить слишком много времени, но также в качестве ответа на ваш вопрос, Бекки, — это снова Себастьян Дуко — на данный момент мы в малой группе рассматриваем график, который позволил бы нам передать в Совет какой-то первый проект документа в течение марта, к концу марта, чтобы в апреле Совет мог его рассмотреть. Какой-то такой график мы имеем в виду. Разумеется, если это займет немного больше времени, то это тоже не конец света. Но мы держим в уме такой график. Речь не идет о том, что нам на это нужно еще три года. Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН:

Большое спасибо. Очень четко. И мы также понимаем, что такого рода работа должна быть сделана как можно быстрее,

но не поспешно. Она должна быть качественной. И мы также надеемся, что такой открытый диалог позволит нам в каком-то смысле выиграть время, связать воедино все непонятные моменты, чем это могло бы быть в рамках более официального обмена мнениями.

Филипп, прошу вас.

ФИЛИПП ФУКАР:

Спасибо, Мартен. Это Филипп. Я только хотел... к тому, что сказал Йоран, я только хочу подчеркнуть, если я правильно это понял, еще раз подчеркнуть, что основная задача этой малой группы — это как можно быстрее подготовить ответы на вопросы Правления. Но кроме того эта работа как-то затронула и проблему соотношения затрат и выгод. Когда вы этим занимаетесь, это всегда вопрос соотношения, стоят ли эти затраты этих выгод, а также вопрос определения приоритетов.

И я ваш, Йоран, комментарий понял как именно это. К примеру, если мы говорим о пилотном проекте, я не знаю, придет ли малая группа к этому в своей работе. Но когда вы говорите «пилотный проект», это значит, что вы не будете

делать то, что изначально планировалось. Вы определяете приоритеты по некоему подмножеству таких задач. И мне кажется, что именно это, по сути, и было поручено малой группе.

Опять-таки, я не говорю, что пилотный проект — хорошая идея. Это только пример.

Надеюсь, что я правильно понял ваш комментарий. Но это типичный пример того, что также было поручено малой группе.

ЙОРАН МАРБИ:

Спасибо. Извините. Прежде всего, у меня тут еще немного рановато, так что я соображаю чуть хуже, чем обычно, это все раннее утро виновато.

Я очень ценю этот диалог и я очень ценю — я могу об этом сказать как с точки зрения корпорации, так и с моей лично, — это очень удачный подход к этому. У нас хорошо... у нас хорошее настроение. До тех пор, пока Совет GNSO и Правление не изменят какое-то из рассматриваемых

решений, с моей точки зрения мы обсуждаем весь PDP в целом.

Кто-то должен... на мой взгляд, кто-то должен будет принять решение о том, что мы не будем реализовывать систему SSAD в полном объеме. Это не корпорация. Это Правление и GNSO, как бы это ни делать.

Я просто подумал, мне хотелось бы воспользоваться теми мозгами и теми знаниями, которыми располагает эта группа, которую вы в Совете GNSO сформировали вместе с моей группой. И мы уже говорили о том, как мы можем организовать еще более тесное сотрудничество в этой работе, чтобы это не свелось к обмену письмами между нами.

И один из тех вопросов, которые мы действительно хотели бы обсудить, это каких целей мы пытаемся достичь, потому что это могло бы привести нас к анализу экономической эффективности. А это могло бы заложить основу для дальнейшей дискуссии.

Сложно создать систему, у которой много целей, причем некоторые из них друг другу противоречат. Я надеюсь, мои

комментарии не будут восприниматься как отрицание того, что все это очень положительно.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Себастьян.

СЕБАСТЬЕН ДУКО: Это снова Себастьян Дуко.

Итак, опять же, я хочу быть осторожным, потому что мы это не обсуждали с группой, а я действительно хочу, чтобы у группы была возможность поделиться своим собственным мнением, а не моим.

Но я действительно считаю, как сказал Филипп, я считаю, что пилотный проект, даже если он не был продуман как следует, вообще не был продуман в деталях и даже не был согласован в качестве всех устраивающей идеи, но пилотный проект, о котором шла речь и как я его понимаю, был бы именно таким. Возможность соединить разрозненные части, потому что это нужно сделать. Это не значит, что это должно быть строго так или иначе. Это может быть, например, ограничение доступа для определенной категории пользователей. Я не знаю. Я не хочу... но идея заключалась бы в том, что,

действительно, мы могли бы протестировать адекватность этой системы, тех услуг, которые она предоставляет и как она их предоставляет, прежде чем тратить на это миллионы, чтобы затем получить возможность решать, имеет ли она на самом деле смысл. Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Благодарю. Я также отмечаю то, что вы говорите, что это в вашей группе пока нет полного консенсуса по этому вопросу, но это один из аспектов этого диалога, что он дает возможность обмениваться такими мнениями.

Я хочу сказать, что мы в экспертной группе Правления тоже говорили о том, что, возможно, имело бы смысл провести пилотный проект в одной стране. Понимаете? Или как это будет выглядеть, чтобы в наибольшей степени соответствовать назначению, то есть как составить четкое представление о том, как это будет выглядеть и работать. Так что мы ждем продолжения дискуссии, диалога по этой теме, и с малой группой, нашим представителем в которой будет Бекки, и с экспертной группой. Я думаю, у нас прекрасные шансы добиться замечательного прогресса. Очевидно, что у нас одна цель.

Тогда, может, Филипп, перейдем к следующей теме, чтобы не тратить время.

ФИЛИПП ФУКАР: Разумеется. Буду рад, Мартен. Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: И если так, то я попрошу вас представить и ее тоже. Это вопрос о дополнительных деталях реализации в том, что касается ODP по последующим процедурам, применимым к новым gTLD.

ФИЛИПП ФУКАР: Спасибо, Мартен. Это Филипп.

Памятуя о то, что это было... мы пришли к этому до пятницы на прошлой неделе и до того письма, которое вы направили нам и в GAC. Возможно, нам придется подойти к этому не совсем так, как изначально задумывалось.

Просто в качестве предыстории, если сделать шаг назад от того разговора, который у нас сейчас, смысл этого вопроса

был в том, чтобы узнать ваше мнение об общем подходе, который мы будем применять к этой фазе функциональной разработки в отношении последующих процедур, применимых к новым gTLD (SubPro ODP), и о том деликатном балансе интересов, который нам нужно обеспечить, когда речь идет об участии в диалоге в рамках этой фазы функциональной разработки по конкретным темам, таким как та, о которой вы спрашивали нашего мнения в пятницу, это закрытые gTLD.

То есть участвуя в этом диалоге и продолжая эффективно работать в том, что касается процесса разработки политики и результатов деятельности рабочей группы, если вы понимаете, о чем я, мы хотим избежать постоянного пересмотра тех решений, которые были приняты рабочей группой, чтобы мы тратили наше время эффективно.

То есть мы пытаемся найти этот тонкий баланс между этими двумя аспектами. И мы бы однозначно приветствовали бы на начальном этапе SubPro ODP, если бы у Правления были бы какие-то мысли в отношении того, как нам следует к этому подойти. Для примера можно взять ту тему, которую вы подняли в пятницу и которую мы до того обсуждали

неформально . Это закрытые gTLD. И насколько... я бы не стал называть это рекомендациями, но какие мысли Правление может нам предложить.

И мы ценим то, что корпорация представит по этой теме некий концептуальный документ, чтобы, так сказать, задать некие рамки для дискуссии между GAC и GNSO.

Так что мы бы это приветствовали, такие предложения, если вы... если они у вас будут, до того, как мы начнем эту дискуссию с GAC.

Итак, это было такое вступление, и я вижу, что вы подняли руку, Джефф, как представитель, так что прошу вас, если вы хотите что-то к этому добавить.

ДЖЕФФ НЬЮМАН:

Да, спасибо, Филипп. И это Джефф.

Я также хочу поблагодарить Правление за письмо о закрытых gTLD, но я хотел бы также немного расширить эту тему.

Когда рабочая группа выполняла свои задачи, концепции ODP еще не было. То есть когда эта работа... когда рабочая группа разрабатывала эти рекомендации, она исходила из того, что да, GNSO одобрит эти политики. Они будут переданы в Правление. У Правления уйдет несколько месяцев на то, чтобы их утвердить. Оно их утвердит, а затем сразу же начнется их выполнение.

Теперь у нас есть эта фаза функциональной разработки, она выполняется и завершится приблизительно через десять месяцев, и Правление... я думаю, самое раннее, когда оно сможет... будет иметь возможность принять решение — это январь следующего года.

Одним из незапланированных последствий официального использования этой ODP стало то, что, поскольку Правление не принимает никаких решений ни по одной из рекомендаций, их выполнение в конечном итоге задерживается примерно на год. Я повторю, что это незапланированное последствие, которое рабочая группа по SubPro PDP предвидеть не могла.

То есть такова предыстория, и есть целый ряд тем, по которым рабочая группа по последующим процедурам в своем итоговом отчете признает, что для них потребуется... необходимо провести дополнительную работу. Среди этих тем, например, поддержка кандидатов, которая была подтверждена группой по ODP, группой ICANN по ODP, а также программа предварительной оценки для поставщиков услуг регистратур, процедура апелляции, а также прочие вопросы, по которым рабочая группа подтвердила, что группа по выполнению рекомендаций может над ними работать, но было также оговорено, что какая-то часть этой работы может быть не столько выполнением в чистом виде, а может подразумевать немного... то есть это может быть работа над политикой, нечто большее, чем просто выполнение рекомендаций.

То есть один из тех вопросов, которые будет обсуждать Совет GNSO, — это то, следует ли нам заниматься некоторыми из этих отдельных вопросов. И если да, то поддержит ли это Правление, потому что Правление еще официально не одобрило рекомендации рабочей группы.

Надеюсь, это понятно. Я просто читаю комментарий Йорана. Йоран, это не было задумано как какое-то оскорбление или что-то плохое в адрес Правления. Я считаю, что это просто предположение, основанное на прошлом опыте, что обычно Правление рассматривает что-то несколько месяцев, а затем принимает решение, и тогда начинается выполнение. Но поймите, я повторяюсь, это не было намерением сказать что-то плохое. Это просто отражение того, как это все делалось раньше, такое предположение, которое было сделано рабочей группой.

Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН:

Хорошо. Спасибо, Джефф. На самом деле я бы сказал нечто похожее, не столько в смысле справедливо-несправедливо, я бы сказал, что это оптимистично, потому что это комплексное решение, то есть решение, как вы уже могли видеть в ODP, состоящее из нескольких элементов. И вы эти элементы видите, вы некоторые из них явно упоминали.

То есть мы проводим ODA, потому что мы считаем, что это не потребует дополнительного времени. Это просто обеспечит большую прозрачность в сборе информации и во

взаимодействии. И я считаю, что это взаимодействие, как я уже сказал в начале, будет более проактивным и направленным на поиск вариантов, пока мы не придем к моменту, когда можно будет сформулировать официальные пункты.

И на этом я бы хотел спросить Аври, не хотите ли вы добавить что-то по этому вопросу, какие-то комментарии, нечто большее, чем эти общие замечания с моей стороны.

АВРИ ДОРИА: Разумеется.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Аври, прошу вас.

АВРИ ДОРИА: Спасибо.

И я считаю... прежде всего, я хочу сказать, слушая то, что было сказано до этого, об этом новом, так сказать, подходе к сотрудничеству и совместной работе, которые разрабатывается для периода после ODA по системе SSAD, —

я очень надеюсь, что это будет как-то эволюционировать по мере нашего продвижения в рамках SubPro ODP к итоговым результатам анализа ODA. А на самом деле это даже не точно, что нам обязательно придется ждать так долго, как мы ждали. И я думаю, что все это является частью этой очень... большой открытости, готовности разбираться с некоторыми проблемами, о которых нам известно, что они требуют решения, если говорить о нас, то есть проблемы с экспертной группой SubPro и с ODP. Знаете, это те проблемы, которые очертил Джефф в том, что касается поддержки кандидатов, механизмов апелляции и остальных проблем, требующих дальнейшего обсуждения.

Так что я считаю, что, конечно же, так сказать, в пределах тех возможностей, которые есть у Совета в том, что касается другой работы... это очень приемлемо. А Правление, так сказать, полностью открыто к такого рода продолжению этой эволюции. То есть я определенно вижу способы работать над этим, так сказать, и надеюсь, что все, что вы будете предпринимать, это то, что можно будет принести, возможно, на конференцию ICANN74, и что в этот период с настоящего момента и до того времени будет какой-то прогресс по каким-то из этих проблем, над которыми вы

хотите продолжить работу в GNSO. А члены как экспертной группы по SubPro, так ODP, которые уже ведут диалог с вами, — они точно могут принять участие в этих процессах в той степени, в которой вы захотите.

ДЖЕФФ НЬЮМАН:

Извините. Я случайно выключил микрофон.

Спасибо за ваш комментарий, Аври, это очень полезная информация. И я только хотел также заявить, что Совет GNSO будет обсуждать это... кажется, в среду на нашем заседании, кроме того, мы обсуждали это вчера с GAC и будем, скорее всего, обсуждать это с ALAC. GNSO не намерена работать над этими проблемами в одиночку, потому что мы понимаем, что некоторые из этих проблем, если не все они, но определенно такие вопросы, как поддержка кандидатов, представляют собой большой интерес для GAC, ALAC и других групп. Так что мы хотим... знаете, мы также будем обсуждать то, как нам обеспечить большую инклюзивность по отношению к другим сообществам, чтобы все предлагаемые нами решения или рекомендации имели широкую поддержку, чтобы нам не приходилось, так сказать, постоянно все переделывать заново.

АВРИ ДОРИА:

Позвольте мне ответить. Я как бы исхожу из такого предположения, что процессы GNSO, которые я могла видеть, которые связаны с информированием и работой, которая... и поэтому я упомянула, так сказать, процессы GNSO в том виде, в котором они были определены. У вас есть... у вас есть процедуры для всего этого. Вы действительно это рассматриваете. Это часть тех различных определенных методик, если угодно, которые у вас есть.

Так что я очень склонна считать, что это... и я думаю, что это предположение и Правления, когда мы смотрим на GNSO. Мы смотрим на PDP. Мы смотрим на то, как эволюционирует этот PDP и т. п., на попытки обеспечить инклюзивность в рамках этого процесса... на попытки четко определить круг вопросов, над которыми ведется работа, понимая, что чем уже будет этот круг вопросов, тем больше шансов добиться результата, так что мы, так сказать, за всем этим наблюдаем. Но это то, чем, так сказать, вы занимались и что вы могли видеть, вы могли действовать с большой уверенностью, потому что вы использовали методики GNSO, и даже если некоторые из них вы, возможно, никогда не пробовали

использовать раньше, но вы знали, что вы можете это сделать и рассчитывать на то, что этот процесс будет работать.

Разумеется, в конечном итоге, когда Правление будет проводить свою оценку и принимать решение, так сказать, оно будет смотреть на то, насколько инклюзивным был этот процесс, все ли принималось во внимание. Но рекомендации в отношении последующих процедур действительно содержат много чего, что было в этой дискуссии. То есть это не что-то новое для вас, это то, на что мы, я считаю, можем рассчитывать.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Хорошо. Давайте я попрошу Йорана рассказать немного о той работе, которая на самом деле продвигается, пока мы об этом думаем.

Йоран, прошу вас.

ЙОРАН МАРБИ:

Большое спасибо. Это хорошая дискуссия. И я считаю, что всем нужно извлечь урок из этого опыта... из этого последнего раза. А разница, конечно же, в том, что у разных людей разный опыт того, что произошло в прошлый раз. Но там было несколько моментов, на которые мы ориентировались, и один из них — это прозрачность, которая связана с открытостью. Есть еще третий — это кто принимает решения и когда.

Аннабет внесла комментарий. Вся идея этого заключается в том, чтобы сделать это быстрее, чтобы было очевидно, кто принимает решения, и чтобы было больше прозрачности, чем было в прошлый раз.

Действительно, в прошлый раз мы проделали много работы, которая как бы относится к ODP, после того, как Правление приняло решение. В прошлый раз у Правления ушел год на то, чтобы принять решение в отношении следующего раунда, и тогда я... я не... вы, наверное, лучше это знаете, у нас ушло четыре года или пять лет и тогда мы на самом деле стали что-то делать. Как вам известно, этот раунд не закрыт. У нас все еще... только на прошлой неделе, кажется, мы добавили в зону домен .KIDS.

Так что я считаю, что мы можем рассмотреть множество вопросов. Мы можем на самом деле рассмотреть ODA... извините, процесс ODP. И Правление хочет и открыто для того, чтобы добавить к этому еще вопросы.

Однако меня немного беспокоит, просто с... не из-за целей, просто меня немного беспокоит то, что мы, так сказать... Правление иногда... у Правления есть какое-то время на то, чтобы принять решение о том, когда нужно продолжать и как именно. Это как бы... а если мы начнем работу определенного рода, не получится ли так, что мы вынуждаем Правление принять одно решение, в то время как оно хотело бы принять противоположное. Я не говорю, что это так. Я просто говорю, что по этой проблеме у Правления должна быть очень четкая точка принятия решения. Принимая также во внимание то, что, к примеру, GAC попросил провести анализ экономической эффективности, то есть анализ соотношения затрат и выгод, чтобы... чтобы... прежде чем будет принято решение. У них также ведутся их собственные дискуссии о том... ведется обсуждение злоупотреблений DNS, это предварительное условие, которое необходимо выполнить, прежде чем переходить к

следующему раунду. То есть это... это не простой процесс. И просто чтобы... также с точки зрения, так сказать, управления проектами, я думаю, лучше держать это все в рамках ODP.

По поводу этих дискуссий о том, как мы будем поддерживать операторов доменов верхнего уровня новых типов, это один из тех вопросов, которые стоят перед всеми нами, или сколько имен, на наш взгляд, или по мнению новых операторов, будет добавлено на корневом сервере и т. д. и т. п.

Поэтому... я думаю, что есть еще немало дискуссий, которые хорошо было бы провести, и вы знаете, что я хотел бы провести их с сообществом. Я также хочу сделать так, чтобы у Правления была возможность принимать правильные решения в правильное время. Но я считаю, что в продвижении вперед в нашей работе важно продолжать эту дискуссию и то, как мы это делаем.

С... еще один момент. Чем больше всего мы добавим к работе в рамках ODP, тем больше времени эта работа займет. И еще нам нужно подумать о том, какие решения должны быть

приняты до того, как свое решение сможет вынести Правление, и какие из них станут частью процесса реализации.

Мы понимаем одно, и вам, Джефф, об этом тоже известно, — это то, что какая-то часть той работы, которую мы выполняем сейчас, приведет нас непосредственно к этапу реализации, а это значит, что времени на реализацию, если Правление примет такое решение, будет меньше, чем в прошлый раз.

Я не хочу сказать, что дискуссия — это плохо. Я не хочу сказать, что это плохая идея. Я только хочу привлечь ваше внимание в том числе и к... к определенным препятствиям.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо за выступление, Йоран. Я вижу, Джефф, прошу вас, расскажите нам, что вы об этом думаете.

ДЖЕФФ НЬЮМАН: Да, спасибо. Спасибо, Йоран. Я, конечно, понимаю ту озабоченность, которую вы высказали. Но я также хочу сказать, что эта тема на самом деле была... она на самом деле

вышла из ODP, и это был вопрос, который задали Совету, когда группа ODP признала, что в том, что касается поддержки кандидатов, к примеру, существуют проблемы, которые могут потребовать больше усилий, чем те, на которые сообщество рассчитывало в связи с реализацией и соответствующими направлениями работы.

То есть мы никоим образом не пытаемся как-то мешать ODP и не пытаемся прибавить работы ODP, просто выделяем отдельные направления, по которым, как нам известно, потребуется больше работы. И корпорация ICANN признала, что все вы понимаете, что сообществу нужно будет проделать больше работы. Если мы могли бы взяться за эти направления, мы могли бы начать работать над ними, не мешая... не затрагивая существенно ODP.

То есть это не попытка что-то добавить, скорее, желание поработать над теми направлениями, по которым... по которым всем понятно, что там нужно больше работы сообщества. Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо. И на этом, Филипп, если вы не против, я думаю, мы готовы перейти к следующему вопросу, который касается последующих процедур, применимых к новым gTLD. Тут действительно очевидно, что мы стремимся к взаимодействию и хотим сделать все как можно быстрее, но не слишком быстро и с соблюдением процедур работы сообщества. Так что мы надеемся на то, что дальнейшие действия в этом мы можем сделать вместе.

Кажется, Аври очень удачно это сказала, удачно выразилась, что мы пытаемся решить все эти проблемы и начать двигаться как можно раньше там, где это возможно.

На этом...

ФИЛИПП ФУКАР: Спасибо. Мартен, я только хотел сказать... это Филипп. Я только хотел сказать, что какое бы... разумеется, какое бы решение Совет ни принял по этой проблеме, в том числе конкретно по теме поддержки кандидатов, мы это тоже опишем, дадим вам знать и обеспечим участие в этом Правления. Вы будете своевременно проинформированы об этом. Спасибо. Да, мы можем переходить к следующей теме.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Спасибо. Хорошо.
Следующая тема — это, кажется, вопросы Правления для открытого обсуждения.

Итак, вопрос: Каковы ваши ключевые приоритеты в работе ICANN на 2022 год? Как эти приоритеты помогут в достижении наших общих целей, определенных в стратегическом плане? И как нам лучше всего двигаться дальше вместе, принимая во внимание то, что мы уже делаем, я бы сказал. И есть ли у вас какие-либо предложения в отношении того, каким образом можно повысить общую эффективность работы ICANN в том, что касается оптимального выполнения рекомендаций, как это можно было бы сделать?

ФИЛИПП ФУКАР: Спасибо, Мартен. Это Филипп.

Давайте я начну, а затем, разумеется, Себастьян или другие члены Совета смогут добавить что-то, как вам удобнее.

И, разумеется, есть ряд моментов, о которых мы уже говорили, это то, что касается двух основных тем, с которыми мы работаем в этом году, и это (FSA?, записано на слух), ODA и дальнейшая работа в рамках ODP по последующим процедурам.

Я не могу начать, не сказав о нашей миссии. Это координирующая роль в разработке политик, как вы можете догадаться, и давайте не будем забывать о трех процессах разработки политик, которые у нас сейчас выполняются. Это не потому... мы очень много работаем с вами и с корпорацией над решениями, которые принимались после итогового отчета, которые мы не... извините, я запутался в частицах «не». Но мы делаем все, чтобы мы как совет играли роль некоего надзорного органа, это наша миссия, в таких PDP, в тех из них, которые сейчас выполняются. И по многим из них работа будет завершена в 2022 году.

Несмотря на это, мы говорили о (FSA?, записано на слух), об ODA, это та малая группа, которая была сформирована. Мы говорили о PDP по последующим процедурам. Мы не говорили о злоупотреблениях DNS, по крайней мере сегодня. Может, я начну. Как вы, наверное, слышали, Совет

инициировал создание малой группы по этой проблеме, чтобы определить, необходима ли какая-то работа в области политики, или же сообществу показалось, что это будет полезно, и в этом духе малая группа обратилась ко всем заинтересованным сторонам, чтобы узнать их мнение по этому конкретному вопросу. Пытаясь при этом избежать повторного обсуждения тех усилий, которые уже выполняются на данный момент, чтобы сосредоточить свои усилия на той работе, связанной с политикой, которую Совет на самом деле мог бы выполнить.

И я не хочу никого вызывать, если они этого не хотят. Но Марк, Пол, — они руководят этой работой и являются координаторами этой малой группы — прошу вас, выскажитесь, если считаете нужным. Просто хочу сказать, что это одна из наших целей на этот год.

Мы будем... считая и завтрашнюю встречу, мы будем связываться с отделом по работе с доменами и определению стратегии деятельности, чтобы выяснить, каким образом мы можем... в рамках диалога, а также будем работать с корпорацией над проблемами, связанными с политиками, которые поднимались в том аналитическом документе,

который был выпущен какое-то время тому назад, а также выяснить, как... Совет может организовать взаимодействие с корпорацией по конкретным вопросам и помочь на этапе реализации. И отдел по работе с доменами и определению стратегии деятельности внес ряд предложений, над которыми Совет будет работать, опять же, в духе работы, которая необходима в период после завершения PDP. И это определенно одна из наших целей на 2022 год.

Что касается того, как это соотносится со стратегическими целями, мы рассматриваем это как наш вклад в дело усовершенствования модели работы с участием многих заинтересованных сторон, потому что это гарантирует, что не только по тем вопросам, о которых мы говорили ранее, мы делаем все, чтобы донести информацию до тех, кого интересуют эти конкретные темы, но также что мы получаем результат, продвигаясь вперед. И я считаю, что это вопрос доверия к этой модели как таковой, особенно в этом году. Это также касается стратегических целей, которые относятся к конкуренции, а также, если брать шире, к эволюции системы идентификаторов.

Сказанное, на мой взгляд, в целом описывает задачи Совета на этот год. И я надеюсь, что это будет вкладом в ваши цели, в те цели, которые вы для себя определили на этот год.

Итак, передаю вам слово, Мартен. И, конечно же, если кто-то из членов Совета хочет что-то сказать, прошу вас.

МАРТЕН БОТТЕРМАН:

Большое спасибо. По сути, многое из того, о чем мы говорили, касается одного и того же, не правда ли? Как нам перейти... от PDP к реализации таким образом, чтобы это соответствовало PDP, было выполнимо и в своей интерпретации также в полной мере отражало работу Совета над PDP 3.0 каким-то таким способом, чтобы он был одним из компонентов этой работы. Я считаю, что ODP — это одна из попыток что-то такое сделать.

У нас также состоялась дискуссия по теме, которую тоже, наверное, следует рассмотреть, это концепция глобальных общественных интересов для оценки такого аспекта работы, возможно, это станет чем-то вроде моста между этими аспектами работы. А Правление по-прежнему готово сотрудничать на более ранних этапах, в более

неформальном стиле, чтобы понять, возможно, это тоже поможет в продвижении вперед. Так что мы ценим то, что вы сказали, то, что вы думаете, и всю ту работу, которую GNSO уже делает в этом направлении.

Эдмон, прошу вас.

ЭДМОН ЧАНГ (EDMON CHUNG):

Спасибо, Мартен. Это Эдмон.

Я очень воодушевлен тем, что услышал, по крайней мере, с моей стороны, развитие работы над злоупотреблениями DNS и формирование малой группы по этой теме, потому что я считаю... так сказать, горячей темой не только в сообществе ICANN, но и за его пределами. И в результате на нас оказывается большое давление с тем, чтобы мы реагировали на это. И я очень воодушевлен тем направлением, в котором движется Совет GNSO.

Мне только интересно, если ли какой-то график того, каким образом эта работа, в каком-то смысле, по предварительному изучению, практически... извините, я пытаюсь подобрать правильное слово... эта работа может

позволить понять, что будет дальше. Просто интересно, есть ли какие-то свидетельства этого на данный момент.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Благодарю за вопрос. Филипп, я попрошу дать слово Полу?

ФИЛИПП ФУКАР: Да, конечно. Пол, прошу вас, говорите.
Только хочу сказать, что это малая группа. Она не рассчитана на то, чтобы работать вечно, отвечая на вопрос Эдмона.

[Смех]

Хочется надеяться... особенно по такого рода теме. Надеюсь, к следующей конференции ICANN у нас будет из полученных нами всеми отзывов нечто осязаемое, чем мы сможем поделиться.

Но слово вам, Пол, чтобы более...

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Мы не просим вас жизнью поклясться соблюдать какой-то график, чтобы в случае несоблюдения мы вас казнили. Не бойтесь.

[Смех]

Пол.

ПОЛ МАКГРЕЙДИ: Спасибо. Здравствуйте. Меня зовут Пол Макгрейди (Paul McGrady). Я очень рад слышать, что эта малая группа не навсегда, потому что мы с Марком вызывались ее возглавить.

Ответ на ваш вопрос, Эдмон — мы еще только в самом начале. Но цель такова, как сказал Филипп, то есть добиться конкретных результатов этого процесса к следующей конференции ICANN.

Часть того, что мы делаем... я думаю, что в какой-то степени это определение круга вопросов, но на самом деле это также своего рода сбор результатов. У нас в сообществе столько людей, у которых столько прекрасных идей, и все они упорно работают над решением этой проблемы. И мы считаем, что

это может стать возможностью объединить этих людей в работе над теми проблемами, по которым мы с помощью Совета можем прийти к какому-то предварительному согласию.

Я хочу сказать, что мы пытаемся перестать говорить мимо друг друга, и это та часть работы, которой занимается эта малая группа.

Так что я надеюсь, что я вас достаточно заинтриговал, посмотрим, что мы с вами придумаем. И мне очень жаль, что я не могу сказать вам сегодня график. Спасибо.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Полностью понимаю. Мы можем подождать до завтра, потому что завтра у нас будет дискуссия по этой теме с участием всего сообщества.

[Смех]

Так что вам повезло. Спасибо.

Я думаю, что один из примеров, которые я наблюдал недавно, когда я подумал, надо же, а это удачный подход,

когда я увидел, как вы помогаете сообществу совершенствоваться вместе — это то, как вы отмечали десятилетие программы ввода новых gTLD, у вас получилось нечто очень положительное и конструктивное. Мне показалось, что вы притягивали людей, а не просто задавали какие-то позиции и от них отталкивались.

Так что с нетерпением будем ждать возможности узнать, что из этого получится.

На этом мы подошли к концу нашего сегодняшнего неформального заседания, но это не конец нашей, то есть Правления и GNSO, работы, которой нас, несомненно, еще немало ожидает в этом году.

Филипп, я хочу сказать вам большое спасибо. И членам совета тоже, большое вам спасибо, как и всем, кто нас слушал, за ваше внимание. Спасибо.

Филипп, последнее слово вам.

ФИЛИПП ФУКАР: Я просто хочу тоже поблагодарить вас. И спасибо за эти дальнейшие действия. Я знаю, что в период между конференциями мы продолжим наш диалог по тем конкретным пунктам, которые мы рассмотрели. Так что мы все с нетерпением будем этого ждать, в том числе по вашему письму, которое вы направили нам в пятницу.

Итак, спасибо членам Правления и вам, Мартен. Вам слово. И удачной вам 73-й конференции.

МАРТЕН БОТТЕРМАН: Удачной 73-й конференции. Большое спасибо. И помогите нам сломать стереотипы.

Увидимся. Всем спасибо.

[КОНЕЦ СТЕНОГРАММЫ]